



# Gemeinde Jochberg

Meldeamt / Verwaltung

Burgi Feyersinger

05355/5202-11

gemeinde@jochberg.tirol.gv.at

**Aktenzeichen: 004 – 3 / GR 13 / 2023**

A/0944/2023 D/2498/2023

19.06.2023

## NIEDERSCHRIFT

über die unter dem Vorsitz von Bürgermeister Günter RESCH am 15.06.2023 im Sitzungssaal der Gemeinde Jochberg, Dorf 22, durchgeführte 13. Gemeinderatssitzung.

Anwesende: BGM Günter RESCH, VBGM Sandra VALENTA-MARKL,  
GV Dominik BACHLER, GV Johann PLETZER, GV Andreas HECHENBERGER,  
GR Anton MAUERLECHNER, GR Astrid FRÖHLICH, GR Alois NEUMAYR,  
GR Christian KEUSCHNIGG, GR Monika HECHENBERGER, GR Vesna CVIJANOVIC,  
EGR Mag. Verena HAUSER, EGR Maria MOSER

Entschuldigt: GR Petra WARTBICHLER und GR Peter LANDMANN

Schriftführer: Burgi FEYERSINGER

### TAGESORDNUNG:

01. Genehmigung und Fertigung der Niederschrift über die 12. GR-Sitzung.
02. Auszahlung Gesellschafterzuschuss Bergbahn AG Kitzbühel für 2023.
03. Jahreshauptversammlung der Felbertauernstraße AG – Fertigung der Vollmacht.
04. Genehmigung und Fertigung der Vereinbarung mit dem Land Tirol bezüglich Tiroler Familienpass bzw. EuregioFamilyPass für weitere 12 Monate.
05. Genehmigung der Alterserweiterten Nachmittagsbetreuung im Kindergarten ab Herbst 2023.
06. Genehmigung und Fertigung des Förderungsvertrages für die Wasserversorgungsanlage .
07. Verlängerung der Winterdienstverträge mit den Schneeräumern.
08. Ankauf Kabel für Straßenbeleuchtung Straße Riesern.
09. Austausch Jalousien bei Schule und Kindergarten.
10. Auftragsvergabe Kanalbefahrung und Kanalkontrolle.
11. Ansuchen um Änderung des Flächenwidmungsplanes im Bereich  
Gst. 1592/10 KG Jochberg rund 530 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche  
standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant weiters  
Gst. 1592/8 KG Jochberg rund 9 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche  
standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant und

- Gst. 1593/1 KG Jochberg rund 6 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant.
12. Erlassung eines Bebauungsplanes Gst. 1593/1, Gst. 1592/8 und Gst. 1592/10.
  13. Spenden- und Subventionsansuchen.
  14. Berichte des Bürgermeisters, sowie der Ausschüsse und Referenten.
  15. Anträge, Anfragen und Allfälliges.

## **VERLAUF DER GEMEINDERATSSITZUNG:**

Der Vorsitzende stellt die ordnungsgemäße Einberufung der Sitzungsteilnehmer, ihre vollzählige Anwesenheit und die gegebene Beschlussfähigkeit fest.

Die Tagesordnung ist allen zugegangen und es wird gegen sie kein Einwand erhoben.

Zu Punkt 01: Genehmigung und Fertigung der Niederschrift über die 12. GR-Sitzung.  
Die Niederschrift über die 12. Gemeinderatssitzung wird in der vorliegenden Form einstimmig genehmigt und vom Bürgermeister und 2 weiteren Mitgliedern des Gemeinderates unterfertigt.

Zu Punkt 02: Auszahlung Gesellschafterzuschuss Bergbahn AG Kitzbühel für 2023.  
Auf Antrag des Vorsitzenden beschließt der Gemeinderat einstimmig, den Gesellschafterzuschuss für das laufende Jahr in Höhe von € 95.846,40 (=inkl. Wertanpassung) an die Bergbahn AG Kitzbühel zur Auszahlung zu bringen. Es handelt sich dabei um den Gesamtbetrag, d.h. inkl. Kitzbühel Tourismus Anteil von € 42.598,40, dieser wird vom Ortsausschuss Jochberg refundiert.

Zu Punkt 03: Jahreshauptversammlung der Felbertauernstraße AG – Fertigung der Vollmacht.  
Am Donnerstag, den 29. Juni 2023 findet um 15:00 Uhr in Lienz die 61. ordentliche Hauptversammlung der Felbertauernstraße AG statt. Dazu wird vom Land Tirol, Herr MMag. Simon Raitmair mit der Vertretung beauftragt bzw. bevollmächtigt. Die Vollmacht wird vom Vorsitzenden und zwei weiteren Mitgliedern des Gemeindevorstandes unterfertigt. Beschluss einstimmig.

Zu Punkt 04: Genehmigung und Fertigung der Vereinbarung mit dem Land Tirol bezüglich Tiroler Familienpass bzw. EuregioFamilyPass für weitere 12 Monate.  
Der Tiroler Familienpass/EuregioFamilyPass ist eine kostenlose Berechtigungskarte, mit der in Tirol ansässige Familien bei ausgewählten VorteilsgeberInnen Ermäßigungen und Vergünstigungen in der gesamten Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino erhalten. Der Jahresbeitrag für die Gemeinde als VorteilsgeberIn beträgt Euro 290,00 exklusive 5% Werbesteuer und 20% Umsatzsteuer und die Gemeinde verpflichtet sich den Familienpass-Besitzern auf den Eintritt im Waldschwimmbad Jochberg eine Ermäßigung zu gewähren. Als Gegenleistung wird die Leistung der Gemeinde, sprich das Waldschwimmbad Jochberg, auf der Webseite und den mobilen Applikationen des Tiroler Familienpasses veröffentlicht.  
Der Gemeinderat beschließt einstimmig die Genehmigung und Fertigung der Vereinbarung.

Zu Punkt 05: Genehmigung der Alterserweiterten Nachmittagsbetreuung im Kindergarten ab Herbst 2023.  
Der Vorsitzende berichtet, dass nun die Vorbereitungen für die alterserweiterte Nachmittagsbetreuung im Kindergarten finalisiert wurden und wie bereits in der letzten Gemeinderatssitzung besprochen, es Mehrkosten beim Personal von ca. € 58.800,00 geben wird, wobei vom Land wiederum ca. € 30.200,00 gefördert werden. Aus heutiger Sicht fallen ca. € 10.000,00 Einmalkosten für Einrichtung bzw. Umbauarbeiten am Kindergarten an.  
Der Gemeinderat genehmigt die Alterserweiterte Nachmittagsbetreuung im Kindergarten einstimmig.

Zu Punkt 06: Genehmigung und Fertigung des Förderungsvertrages für die Wasserversorgungsanlage. Bürgermeister Günter Resch erläutert kurz den Gegenstand des Förderungsvertrages für die Wasserversorgungsanlage im Bereich BA 2 Jochberg, Erweiterung u. Optimierung Ringschluss Oberhausenweg mit einer Gesamtförderung von € 79.521,14. Der Gemeinderat beschließt die Genehmigung und Fertigung des Förderungsvertrages einstimmig.

Zu Punkt 07: Verlängerung der Winterdienstverträge mit den Schneeräumern. Der Vorsitzende berichtet, dass der bestehenden Winterdienst (Alois Neumayr und Johann Keuschnigg) ein Ansuchen bezüglich Anhebung des bestehenden Stundensatzes von € 80,00 auf € 110,00 netto ab dem Winter 2023/24 (höherer Kostenaufwand für den Winterdienst zb. Sprit, Reparaturen, Ketten uvm.), gestellt hat. Die Abrechnung nach bestehenden Zeitaufzeichnungssystem (FINK-System) bleibt bestehen sowie alle übrigen Vertragspunkte. Weiters wurde für die Schneeräumungsunternehmen Bärnthaler Stefan und Luxner Martin eine Preissteigerung von 10 % vorgeschlagen. Alle bestehenden Parameter der Winterdienstvereinbarungen 2022/2023 bleiben aufrecht. Die bestehenden Verträge können jährlich zum Saisonende beidseitig gekündigt werden. Bgm. G. Resch empfiehlt diese Vorgehensweise. Der Gemeinderat stimmt mit 11 JA-Stimmen und 2 Stimmenthaltungen für die oben angeführten Preisanpassung für die Wintersaison 2023/2024.

Zu Punkt 08: Ankauf Kabel für Straßenbeleuchtung Straße Riesern. Bgm. G. Resch erläutert, dass zwar jetzt keine Straßenbeleuchtung bei der Straße Riesern installiert wird aber die Verkabelung jetzt beim Straßenbau verlegt werden muss. Dafür wurde durch Stadtwerke Kitzbühel zwei Angebot eingeholt. Einmal gibt es ein Angebot von der Firma Schäcke aus 6020 Innsbruck mit einem Gesamtbetrag von € 7.126,03 brutto und ein Angebot von der Firma Elektrotechnik Adi aus 6382 Kirchdorf mit einem Gesamtbetrag von € 6.441,12 brutto. Der Gemeinderat beschließt einstimmig den Ankauf beim Bestbieter, der Firma Elektrotechnik Adi.

Zu Punkt 09: Austausch Jalousien bei Schule und Kindergarten. Der Vorsitzende berichtet, dass der notwendige Austausch der Jalousien bereits im Bauausschuss und auch schon im Gemeinderat vorbesprochen wurde. Nun liegen zwei Angebot für den komplett Austausch vor. Firma PAL Sonnenschutz aus 6380 St. Johann mit einem Bruttobetrag von € 29.018,84 und Firma HELLA aus Abfaltersbach in Osttirol mit einem Bruttobetrag von € 22.681,72. Der Gemeinderat beschließt einstimmig den Austausch durch den Bestbieter, der Firma HELLA.

Zu Punkt 10: Auftragsvergabe Kanalbefahrung und Kanalkontrolle. Bgm. G. Resch erläutert die Notwendigkeit einer professionellen Kanalkontrolle. Unser Abwasser- und Abfallverband Großache Süd hat mit der Firma MM Kanal-Rohr-Sanierung GmbH aus Hartl bei Kaindorf Preise ausverhandelt, welche auf Jochberg umgelegt werden. Die Abrechnung erfolgt nach Aufwand. Als Erstes soll der Streckenabschnitt Rial zum Thalbauern kontrolliert werden. Der Gemeinderat beschließt einstimmig einen Betrag von € 10.000,00 für die Kanalbefahrung bzw. Kanalkontrolle freizugeben.

Zu Punkt 11: Ansuchen um Änderung des Flächenwidmungsplanes im Bereich Gst. 1592/10 KG Jochberg rund 530 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant weiters

Gst. 1592/8 KG Jochberg rund 9 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant und  
Gst. 1593/1 KG Jochberg rund 6 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant.

Der Vorsitzende erläutert die maßgebenden Parameter für die Flächenwidmungsänderung.

Auf Antrag von Bürgermeister G. Resch wird wie folgt beschlossen:

Einstimmig – 13 JA-Stimmen

Auflegung des Entwurfes über die Änderung des Flächenwidmungsplanes der Gemeinde Jochberg im Bereich 1592/10, 1592/8, 1593/1 Jochberg gemäß dem vom Planer AB Lotz und Ortner ausgearbeiteten Entwurf vom 09.05.2023, mit der Planungsnummer 408-2023--00002.

Der Entwurf sieht folgende Änderung des Flächenwidmungsplanes der Gemeinde Jochberg vor:

Gst. 1592/10 KG Jochberg rund 530 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant weiters

Gst. 1592/8 KG Jochberg rund 9 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant und

Gst. 1593/1 KG Jochberg rund 6 m<sup>2</sup> von Freiland § 43 in Sonderfläche standortgebunden § 43 (1) a, Festlegung Erläuterung: Bergrestaurant.

Die Auflagefrist beträgt 4 Wochen.

Gemäß § 68 Abs. 3 lit. d TROG 2022 erfolgt mit der Beschlussfassung über die Auflegung des Entwurfes, gleichzeitig der Beschluss über die dem Entwurf entsprechende Änderung. Dieser Beschluss wird jedoch nur rechtswirksam, wenn innerhalb der Auflegungs- und Stellungnahmefrist keine Stellungnahme zum Entwurf von einer hierzu berechtigten Person abgegeben wird.

Zu Punkt 12: Erlassung eines Bebauungsplanes Gst. 1593/1, Gst. 1592/8 und Gst. 1592/10.

Bürgermeister G. Resch erläutert die maßgebenden Parameter des vorliegenden Bebauungsplanes.  
Beschluss: Einstimmig – 13 JA-Stimmen.

Der Entwurf des Bebauungsplanes für die Grundstücke Gst. 1593/1, Gst. 1592/8 und Gst. 1592/10 KG Jochberg des Arch. Dipl.-Ing. Dr. Erich ORTNER, 6020 Innsbruck vom 11.05.2023, Zl. BPLJBG\_2023\_02\_Panoramaalm, wird gemäß § 64 Abs. 1 Tiroler Raumordnungsgesetz 2022 TROG 2022 LGBl Nr. 43 aufgelegt.

Die Auflegungsfrist beträgt 4 Wochen.

Gemäß § 64 Abs. 4 TROG 2022 erfolgt mit der Beschlussfassung über die Auflegung des Entwurfes nach § 64 Abs. 1 TROG 2022 gleichzeitig der Beschluss über die Erlassung des Bebauungsplanes. Dieser Beschluss wird nur rechtswirksam, wenn innerhalb der Auflegungs- und Stellungnahmefrist keine Stellungnahme zum Entwurf von einer berechtigten Person oder Stelle abgegeben wurde.

Zu Punkt 13: Spenden- und Subventionsansuchen.

<u>Institution des Ansuchens</u>	<u>Zweck des Ansuchens</u>	<u>Betrag BRUTTO in €</u>	<u>Beschluss</u>
Saisonkarten für Wald-Schwimmbad Jochberg	für ukrainische Flüchtlinge im Ort	<b>5 Stück</b>	Einstimmig (einmalig)
Rote Nasen	Jährliche Spende	<b>€ 150,00</b>	Einstimmig (einmalig)
Rinder-Ohrmarken AMA	Jährliche Kostenübernahme	<b>€ 1.300,00</b>	Einstimmig (einmalig)
Wasserrettung Kitzbühel	Subvention (erstmalig)	<b>€ 500,00</b>	Einstimmig (einmalig)
JArt Verein	Gemeindewappen für Schal		Einstimmig für diesen Schal
Musterung 2023 Gesamt 7 Jugendliche	Taggeld á € 50,00 als Gutschein (wie 2021 beschlossen)	<b>€ 350,00</b>	Einstimmig

Eingelangte Dankschreiben:

- SOS Kinderdorf für die Spende von Euro 100,00
- Jochberger Blehschod`n für die einmalige Unterstützung von Euro 500,00

Zu Punkt 14: Berichte des Bürgermeisters, sowie der Ausschüsse und Referenten.

**Vbgm. S. Valenta-Markl berichtet** von der am Dienstag, den 13. Juni stattgefundenen Terminplansitzung mit den Verantwortlichen der Jochberger Vereine. Alle Vereine wird ein Erhebungsbogen bzgl. langjährige Mitglieder zugemailt. Dieser soll bis 30. Juli 2023 im Gemeindeamt ausgefüllt abgegeben werden.

**A) Ausschüsse:**

① **Ausschuss für Bildung - Soziales - Jugend – Wohnung - Dorfentwicklung:**

**Obfrau GR A. Fröhlich berichtet:**

- Von der am 05. Juni stattgefundenen Schulausschusssitzung, bei der hauptsächlich die alterserweiterte Nachmittagsbetreuung ab Herbst 2023 besprochen wurde.
- Am 30. Juni findet das große Schulabschlussfest vom Kindergarten und der Volksschule Jochberg statt. In diesem Zuge feiert der Elternverein sein 40jähriges Bestehen.

② **Ausschuss für Kultur - Sport - Tourismus - Vereinswesen - Bürgerinformation:**

**Obfrau GR M. Hechenberger berichtet:**

- Im Ausschuss wurden die Einreichungen beim Land Tirol für die Verdienstmedaillen des Landes Tirol erarbeitet.
- Am 30. Juli findet die alljährliche Kulturfahrt zum Operetten Sommer nach Kufstein statt. Die Buskosten werden, wie die Jahre davor, von der Gemeinde Jochberg übernommen.
- Am Sonntag, den 16. Juli ist ein Kinderfest im Waldschwimmbad Jochberg geplant. Ersatztermin bei Schlechtwetter ist Sonntag, der 23. Juli.
- Es soll eine WhatsApp-Gruppe betreffend Gemeinderat für Veranstaltungen und ähnliches angelegt werden.

- ③ **Ausschuss für Bau- und Raumordnung, sowie Wasser - Abwasser- und Abfallwirtschaft:**  
**GV D. Bachler berichtet**, dass dieses Mal keine Bauausschusssitzung vor der Gemeinderats-  
sitzung stattgefunden hat, da es zu viele Absagen gab und die meisten Punkte schon einmal  
vorher besprochen wurden.

Der Vorsitzende bedankt sich bei allen Ausschuss-Verantwortlichen und allen die mitarbeiten.

**B) Bürgermeister G. Resch berichtet:**

- a) Es gibt neue Verträge bezüglich Grundkauf TIWAG, diese liegen bereits beim Anwalt und werden im Bauausschuss vorbesprochen.
- b) Es gab ein Jahresgespräch mit Herrn .... von den Österreichischen Bundesforsten, hierbei wurde unter anderem die Ausweiche beim Erlauweg besprochen, welche nun ausgemessen werden soll.
- c) Badebetrieb im Waldschwimmbad läuft. Neuer Bademeister hat sich sehr gut eingearbeitet.
- d) Am Samstag, den 03. Juni fand das Frühjahrskonzert der Musikkapelle Jochberg mit Taktstockübergabe von Robert Mayr an Matthias Gossner statt. Konzert war sehr gut besucht.
- e) Am Montag, den 22. Mai fand die 1. Aufsichtsratssitzung von Kitzbühel Tourismus statt. Hierbei wurde unter anderem die Problematik mit der Lizenz für die Kitz-Gams besprochen. Auch Kitzbühel Tourismus wird sich dieses Jahr vermehrt für einen Jahreswechsel ohne Feuerwerk einsetzen. Bei einer 2tägigen Klausur von Kitzbühel Tourismus soll das Projekt „Schluchtenweg Jochberg“ besprochen werden. Für so ein Projekt wird personelle Hilfe, für die Umsetzung und für Hilfe bei möglichen Förderanträgen, benötigt.
- f) Das gemeinsame Fest der Freiw. Feuerwehr Jochberg und der Bergrettung Jochberg war an allen 3 Tagen sehr gut besucht und jeweils eine gelungene Veranstaltung.
- g) Am 2. Juni fand der 1. Jochberger Jahrmarkt im Kindergarten, mit Fassanstich durch den Bürgermeister, Clown-Zaubershow und vielem mehr, statt.
- h) Am Mittwoch, den 07. Juni fand im Bezirkskrankenhaus St. Johann die Sitzung des Gemeindeverbandsausschusses statt. Der Umbau des Krankenhauses schreitet voran.
- i) Am Mittwoch, den 14. Juni fand der offizielle Spatenstich der beiden neuen Sesselbahnen Gauxjoch und Trattenbach der Bergbahn AG Kitzbühel statt.
- j) Am Dienstag, den 13. Juni fand die 96. Ordentliche Hauptversammlung der Bergbahn AG Kitzbühel statt. In dieser wurde unter anderem beschlossen, dass die Mitgliederzahl im Aufsichtsrat von 11 auf 8 herabgesetzt wird.
- k) Am 23. Mai gab es ein klärendes Gespräch mit den Verantwortlichen des Eisschützenvereins Jochberg bzgl. der zukünftigen Benützung durch andere Vereine bei Veranstaltungen, wie zum Beispiel durch die Landjugend beim Maibaumaufstellen.
- l) An das Land Tirol wurden 5 Plätze für Betreutes Wohnen in Jochberg, für den in Ausarbeitung befindlichen Strukturplan Pflege 2023 – 2033 im Planungsverband Leukental, gemeldet.
- m) Es liegt ein Angebot von der Firma STRABAG bzgl. Asphaltierungsarbeiten von der Stockhalle zur Schule mit ca. € 6.000,00 brutto vor. Diese Summe ist durch das vorhandene Budget abgedeckt.

Zu Punkt 15: Anträge, Anfragen und Allfälliges.

- GV Johann PLETZER berichtet von den Erfolgen der Eisschützen Jochberg und lädt zum nächsten Heimspiel am Samstag ein.
- GR Alois NEUMAYR bitte um kurze Info bzgl. Sanierung Sintersbachweg.  
GR Christian KEUSCHNIGG berichtet als Weginteressent, dass die gewählte Bauweise funktioniert und der Weg wieder befahrbar ist.
- Bgm. G. RESCH berichtet vom Besuch der Schüler der 3. und 4. Klasse Volksschule im Gemeindeamt und der im diesem Zuge stattgefundenen 1. Gemeinderatssitzung der Volksschule Jochberg.

Der Vorsitzende bedankt sich und beendet die Sitzung.

Ende der Sitzung: 20.40 Uhr.

Die Niederschrift der 13. Gemeinderatssitzung besteht aus 7 Seiten.

Genehmigt und gefertigt am: 13. Juli 2023

Der Gemeinderat:

Valentia-Laudh - Teyrup  
.....  
.....

Die Schriftführerin:

Der Vorsitzende:

.....  
.....

